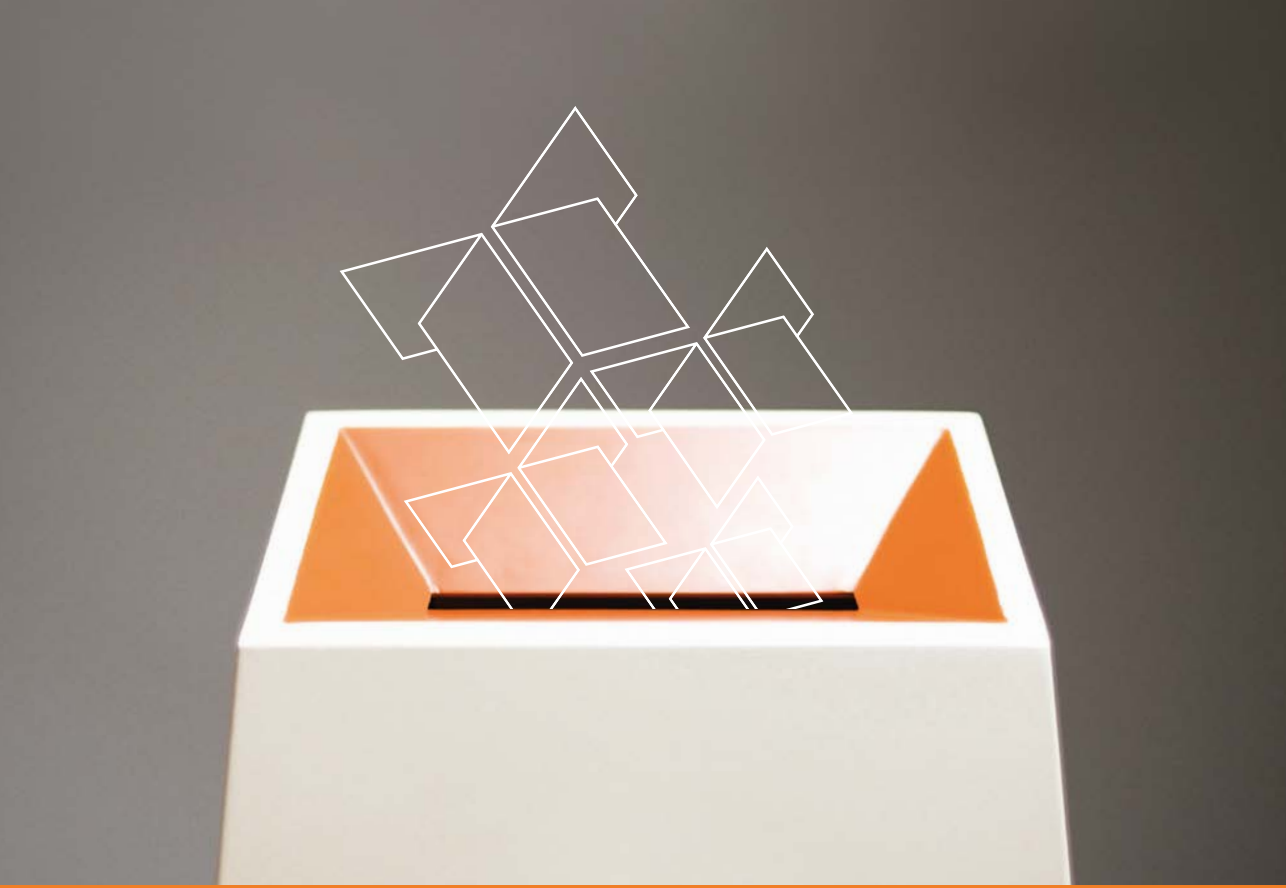
VALG

معلومات

Urdu | اردو

نارویجن قومی پارلیمنٹ کے انتخابات 2017

ووٹ دینے والوں کیلئے اہم معلومات



انتخابات کی تاریخ 11 ستمبر ہے۔ شناخت نامہ لانا یاد رکھیں!

VALGdirektoratet

نارویجن قومی پارلیمنٹ کے انتخابات 2017

Stortinget ناروے کی منتخب قومی اسمبلی یعنی پارلیمنٹ ہے۔ ہر چوتھے سال پارلیمنٹ کے 169 نمائندے چنے جاتے ہیں۔ ان کا کام ہماری 19 کاؤنٹیوں (فلکر) میں سے ہر کاؤنٹی کی آبادی کی نمائندگی کرنا ہے۔ قومی پارلیمنٹ کے اہم ترین کاموں میں قوانین منظور کرنا، ملکی بجٹ طے کرنا اور حکومت پر نظر رکھنا شامل ہے۔

آئیں اور یہ فیصلہ کرنے میں شریک ہوں کہ اگلے چار سال کون لوگ قومی پارلیمنٹ میں آپکی نمائندگی کریں گے۔
اپنا ووٹ استعمال کریں!

اس بروشر میں آپ کو معلومات دی جا رہی ہیں کہ آپ کس طرح ووٹ دیں گے۔

انتخابات پیر 11 ستمبر 2017 کو ہو رہے ہیں۔

کئ بلدیات (کمیون) اتوار 10 ستمبر کو بھی انتخابات کا انعقاد کر رہی ہیں۔ بلدیات آگاہ کریں گی کہ ان کے یہاں انتخابات ایک دن ہو رہے ہیں یا دو دن۔

جب آپ ووٹ دینے آئیں تو اپنا شناخت نامہ لانا یاد رکھیں!
انتخابات کا قانون لازم قرار دیتا ہے کہ جو شخص ووٹ لینے والے کیلئے اجنبی ہو، وہ اپنا شناخت نامہ پیش کرے گا۔ **شناخت نامے** کی مثالیں یہ ہیں: پاسپورٹ، ڈرائیونگ لائسنس یا باتصویر بینک کارڈ، تاہم آپ دوسری قسموں کے شناخت نامے بھی استعمال کر سکتے ہیں۔ شناخت نامے میں ووٹر کا نام، تاریخ پیدائش اور فوٹو ہونا ضروری ہے۔

اگر آپ کسی ادارے میں مقیم ہیں جیسے نرسنگ ہوم، ہسپتال یا جیل تو آپ ادارے کے کسی اہلکار سے اپنی شناخت کی تصدیق کرا سکتے ہیں۔

سب ووٹروں کو پولنگ کارڈ بھیجا جاتا ہے۔
پولنگ کارڈ پر یہ معلومات درج ہوتی ہیں کہ انتخابات کے روز آپ کہاں اور کب ووٹ دے سکتے ہیں۔ ووٹ دینے کیلئے پولنگ کارڈ ساتھ لانا ضروری نہیں لیکن اس سے آپ کا وقت بچ گا۔ پولنگ کارڈ کو شناخت نامے کے طور پر قبول نہیں کیا جاتا۔

کون ووٹ دے سکتا ہے؟

قومی پارلیمنٹ کے انتخابات میں صرف 18 سال سے زائد عمر کے وہ نارویجن شہری ووٹ دے سکتے ہیں جن کے پاس ووٹ کا حق ہو۔ یہ کافی ہے کہ ووٹر انتخابات کے سال کے دوران 18 سال کی عمر کو پہنچ رہا ہو۔ یہ ضروری ہے کہ ووٹر ناروے کا رجسٹرڈ رہائشی ہو یا رجسٹرڈ رہائشی رہ چکا ہو۔

آپ کب اور کہاں ووٹ دے سکتے ہیں؟

انتخابات والے دن

آپ صرف اس بلدیہ میں ووٹ دے سکتے ہیں جہاں 30 جون 2017 کو آپ کی رہائش رجسٹرڈ تھی۔ آپ بلدیہ میں کسی بھی پولنگ سٹیشن پر جا کر ووٹ دے سکتے ہیں۔ اگلے صفحے پر تصویریں دیکھیں جن سے پتہ چلتا ہے کہ انتخابات والے دن ووٹ دینے کا کیا طریقہ ہے۔

پیشگی ووٹ

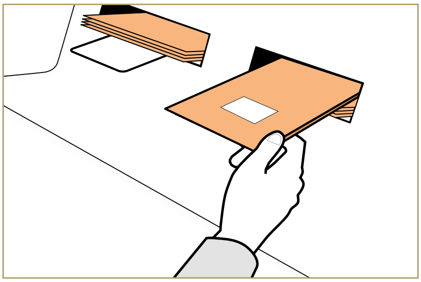
یکم جولائی سے 8 ستمبر تک کسی بھی بلدیہ میں دیے جا سکتے ہیں۔

اگر آپ اپنی رہائشی کاؤنٹی (فلکے) سے باہر کسی بلدیہ میں ووٹ دے رہے ہیں تو آپ کو صرف ایسا بیلٹ پیپر (ووٹ کی پرچی) ملے گا جس پر رجسٹرڈ سیاسی پارٹیوں کے نام لکھے ہوں گے لیکن امیدواروں کے نام نہیں ہوں گے۔ آپ کاٹے کا نشان لگا کر یا لکھ کر واضح کریں گے کہ آپ کونسی پارٹی/گروپ کو ووٹ دینا چاہتے ہیں۔ اگر آپ بیلٹ پیپر پر تبدیلیاں کرنا چاہتے ہوں تو آپ خود اپنی کاؤنٹی سے بیلٹ پیپر حاصل کر کے اسے بھی ووٹ دینے کیلئے استعمال کر سکتے ہیں۔

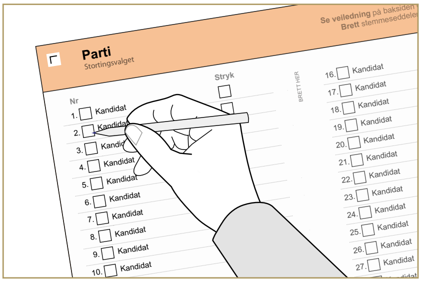
اگر آپ بیمار یا معذور ہوں تو آپ اپنے گھر میں پیشگی ووٹ دینے کیلئے بلدیہ کو درخواست دے سکتے ہیں۔ بلدیہ آگاہ کرے گی کہ آپ کب اور کہاں ووٹ دے سکتے ہیں۔

انتخابات والے دن ووٹ دینے کا طریقہ

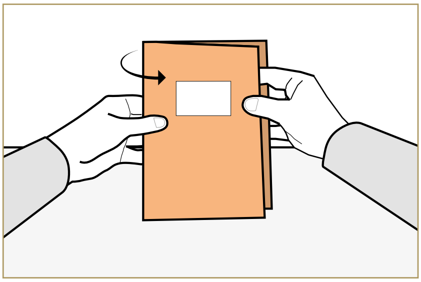
1) وہ بیلٹ پیپر (ووٹ کی پرچی) لیں جو آپ استعمال کرنا چاہتے ہیں۔



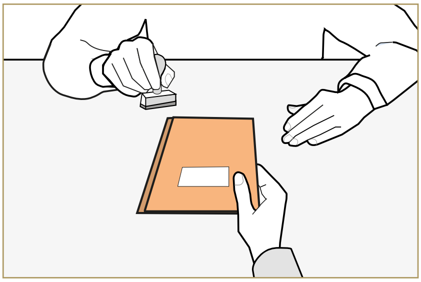
2) اگر آپ بیلٹ پیپر پر کوئی تبدیلیاں کرنا چاہتے ہوں تو کر لیں (اگلے صفحے پر رہنمائی دیکھیں)۔



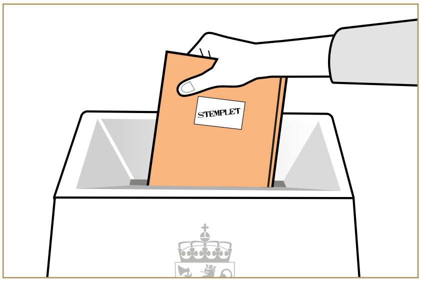
3) بیلٹ پیپر کو اس طرح تہ کریں کہ پارٹی کا نام اندر کی طرف ہو اور مہر لگانے کا خانہ باہر ہو - اس طرح کوئی دیکھ نہیں سکے گا کہ آپ نے کس کو ووٹ دیا ہے۔ بیلٹ پیپر کو لفافے یا کسی دوسری چیز میں بند نہ کریں۔



4) کسی پولنگ آفیسر کے پاس جا کر بیلٹ پیپر کی اوپری طرف مہر لگوا لیں۔ بیلٹ پیپر کے منظور کیے جانے کیلئے ضروری ہے کہ اس پر مہر لگی ہو!



5) مہر لگے بیلٹ پیپر کو بیلٹ باکس میں ڈال دیں۔



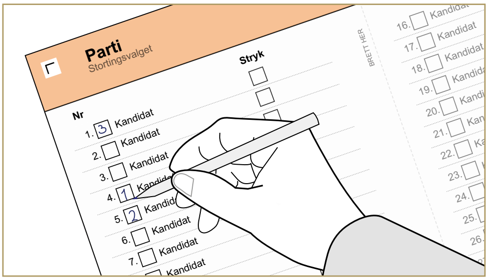
آپ بیلٹ پیپر پر کس طرح تبدیلیاں کر سکتے ہیں؟

یہ آپ کی مرضی پر منحصر ہے کہ آیا آپ بیلٹ پیپر پر کوئی تبدیلی کریں گے۔ اگر آپ تبدیلی نہ کریں تو آپ کا ووٹ اسی ترتیب سے مختلف امیدواروں کیلئے شمار ہو گا جس ترتیب سے بیلٹ پیپر پر ان کے نام درج ہوں۔

بیلٹ پیپر پر آپ کی تبدیلیوں سےپولنگ کے نتائج پر اثر پڑ سکنے کیلئے ضروری ہے کہ ایک ہی امیدوار کے نام کے سلسلے میں کی گئ تبدیلیاں کاؤنٹی میں اس پارٹی/گروپ کو ووٹ دینے والے نصف سے زیادہ ووٹروں نے کی ہوں۔

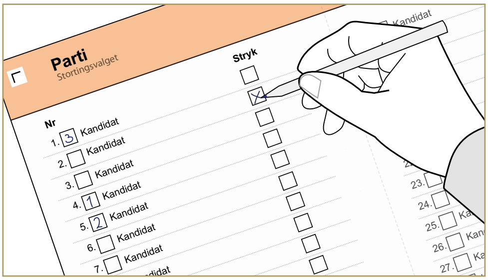
اس بارے میں بیلٹ پیپر پر بھی رہنمائی درج ہو گی کہ تبدیلیاں کس طریقے سے کی جائیں۔

آپ بیلٹ پیپر پر اس طرح تبدیلیاں کر سکتے ہیں:



امیدواروں کی ترتیب بدلنا

امیدوار (امیدواروں) کے نام کے **بائیں** طرف خانے میں ایک (نیا) نمبر لکھ دیں تاکہ واضح ہو جائے کہ آپ امیدواروں کی کیا ترتیب رکھنا چاہتے ہیں۔



امیدواروں کے نام کاٹنا

اس امیدوار (ان امیدواروں) کے نام کے **دائیں** طرف خانے میں نشان لگا دیں (جیسے کاٹے کا نشان، ٹک کا نشان وغیرہ) جن کے نام آپ کاٹنا چاہتے ہیں۔

کون منتخب ہو گا؟

ہر کاؤنٹی سے قومی پارلیمنٹ کے نمائندوں کی سیٹوں کی تعداد مقرر ہے۔ پولنگ کے نتائج آنے پر سیٹیں اس کاؤنٹی کی سیاسی پارٹیوں/گروپوں کے بیچ تقسیم ہو جاتی ہیں۔ پھر دیکھا جاتا ہے کہ کونسے امیدوار ان سیٹوں پر جیتے ہیں۔ جب کاؤنٹی یہ کام مکمل کر لے تو کاؤنٹی میں انتخابات کا نتیجہ نیشنل الیکٹورل کمیٹی کو بھیج دیا جاتا ہے جو حساب لگاتی ہے کہ پارٹیوں کو ملنے والے ووٹوں کی ملک گیر سطح پر درست نسبت سے نمائندگی کیلئے کن امیدواروں کو چنا جائے (پارٹیوں کو ملنے والے ووٹوں کی تعداد کے لحاظ سے پارلیمنٹ میں پارٹیوں کے نمائندوں کی درست تعداد رکھنے کیلئے 19 سیٹیں مخصوص ہیں) ۔ ہر کاؤنٹی سے ایسا ایک امیدوار چنا جاتا ہے۔ کل 169 نمائندے قومی پارلیمنٹ میں چنے جاتے ہیں۔

مزید معلومات کیلئے یہاں دیکھیں: www.valg.no

نارویجن ڈائریکٹوریٹ برائے انتخابات نے 2017 میں شائع کیا۔
یہ اشاعت نارویجن (bokmål نارویجن اور nynorsk)، سامی، اور دس غیرملکی زبانوں میں دستیاب ہے ۔

انتخابات کے بارے میں مزید معلومات کیلئے دیکھیں **www.valg.no**